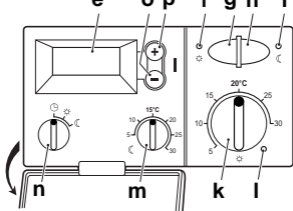


TR 100

INFO



4476-01.1/0

Deutsch



Drehknopf ☀ (k),

(Heizen):

Der Regler regelt im Normalbetrieb auf die eingestellte Temperatur.

Die **Kontrollleuchte** ☀ (l)

leuchtet (außer Drehknopf

steht auf 5).



Taste ☀ (g),

(Dauerheizen):

Der Regler verläßt den Automatikbetrieb und heizt dauernd auf die am Drehknopf ☀

(k) eingestellte Temperatur.

Die zugehörige **Kontrollleuchte** ☀ (f)

leuchtet, solange

Dauerheizen aktiv ist.



Taste ☾ (h),

(Sparbetrieb):

Der Regler verläßt den Automatikbetrieb und heizt dauernd auf die am Drehknopf ☾

(m) eingestellte Temperatur.

Die zugehörige **Kontrollleuchte** ☾ (i)

leuchtet, solange Spar-

betrieb aktiv ist. Wird um Mit-

ternacht automatisch gelöscht.



Drehknopf ☾ (m),

(Sparen):

Der Regler regelt im Sparbetrieb und bei „Sparen“ auf die eingestellte Temperatur.



Drehschalter (n)

in Stellung:

🕒 Uhrzeit stellen

☀ Heizbeginn einstellen

☾ Sparbeginn einstellen

...immer mit den Tasten „+“

(p) und „-“ (o)



Anzeige (e)

Nederlands



Draaiknop ☀ (k),

(verwarmen):

De regelaar zorgt bij de normale functie voor verwarming tot de ingestelde temperatuur. Het **controlelampje** ☀ (l)

brandt (behalve als draaiknop op 5

staat).



Toets ☀ (g), (continu

verwarmen):

De regelaar verlaat de automatische functie en zorgt voor continuverwarming op de temperatuur die is ingesteld op de draaiknop ☀

(k). Het bijbehorende **controlelampje** ☀ (f)

brandt zolang continu verwarmen actief is.



Toets ☾ (h),

(spaarstand):

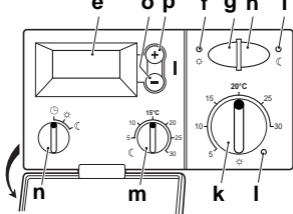
De regelaar verlaat de automatische functie en verwarmt continu op de temperatuur die is ingesteld op de draaiknop ☾

(m). Het bijbehorende **controlelampje** ☾ (i)

brandt zolang

TR 100

INFO



4476-01.1/0

de spaarstand actief is. Wordt automatisch gewist om middernacht.



Draaiknop (m), (sparen):

De regelaar zorgt in de spaarstand en bij „sparen” voor verwarming tot aan de ingestelde temperatuur.



Draaiknop (n)

in stand:

Tijd instellen

Begin verwarming instellen

Begin sparen instellen

...altijd met de toetsen „+” (p)

en „-” (o)



Display (e)

Français



Bouton de réglage

(k), (Chauffage) :

Dans le service normal, le thermostat règle la température choisie sur le bouton de réglage. Le **voyant de contrôle** (l) est allumé (sauf si le bouton de réglage se trouve en position 5).



Touche (g),

(Chauffage permanent) :

Le thermostat arrête le mode de service automatique et chauffe constamment afin d'atteindre la température choisie sur le bouton de réglage (k). Le **voyant de contrôle** correspondant (f) est allumé tant que le mode de service de chauffage permanent reste actif.



Bouton de réglage (h), (Service

économique) :

Le thermostat arrête le mode de service automatique et chauffe constamment afin d'atteindre la température choisie sur le bouton de réglage (m). Le **voyant de contrôle** correspondant (i) est allumé tant que le mode de service économique reste actif. A minuit, ce mode de service est automatiquement effacé.



Bouton de réglage (m), (Économiser) :

Le thermostat règle en mode de service économique et en « Économiser » pour atteindre la température choisie.



Bouton de réglage (n)

en position :

Mettre l'heure

Réglage de la mise en route du mode de service chauffage

Réglage de la mise en route du mode de service économique

...toujours avec les touches «+»

(p) et « - » (o)



Affichage (e)